




**OFFICIAL SAMPLE BALLOT  
BOLETA OFICIAL DE MUESTRA  
ECHANTIYON BILTEN VÒT OFISYÈL**

<b>GENERAL AND SPECIAL ELECTIONS MIAMI GARDENS, FLORIDA AUGUST 30, 2016</b>	<b>ELECCIONES GENERALES Y ESPECIALES MIAMI GARDENS, FLORIDA 30 DE AGOSTO DEL 2016</b>	<b>ELEKSYON JENERAL AK ESPESYAL MIAMI GARDENS, FLORIDA 30 DAWOUT 2016</b>
<p>TO VOTE, COMPLETELY FILL IN THE OVAL  NEXT TO YOUR CHOICE.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Use only a black or blue pen.</li> <li>• If you make a mistake, don't hesitate to ask for a new ballot. If you erase or make other marks, your vote may not count.</li> </ul>	<p>PARA VOTAR, RELLENE COMPLETAMENTE EL ÓVALO  UBICADO JUNTO A SU SELECCIÓN.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Utilice solo un bolígrafo de tinta negra o azul.</li> <li>• Si comete un error, no dude en solicitar una nueva boleta. Si usted borra o hace otras marcas, es posible que no se cuente su voto.</li> </ul>	<p>POU VOTE, RANPLI OVAL LA OKONPLÈ  AKOTE CHWA W FÈ A.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Itilize sèlman plim nwa oswa ble.</li> <li>• Si w fè yon erè, pa ezite mande yon nouvo bilten vòt. Si w efase oswa fè okenn lòt mak, vòt ou ka pa konte.</li> </ul>

**MAYOR  
ALCALDE  
MAJISTRA**  
(Vote for One)  
(Vote por uno)  
(Vote pou youn)

- Oliver Gilbert 133
- Ulysses "Buck" Harvard 134
- Clara W. Johnson 135

**RESIDENTIAL AREA COUNCIL MEMBER – SEAT 1  
MIEMBRO DEL CONCEJO DE LA ZONA RESIDENCIAL – ESCAÑO 1  
MANM KONSÈY ZÒN REZIDANSYÈL – SYÈJ 1**  
(Vote for One)  
(Vote por uno)  
(Vote pou youn)

- Nathaniel "Nat" Miller 136
- Lillie Q. Odom 137

**RESIDENTIAL AREA COUNCIL MEMBER – SEAT 3  
MIEMBRO DEL CONCEJO DE LA ZONA RESIDENCIAL – ESCAÑO 3  
MANM KONSÈY ZÒN REZIDANSYÈL – SYÈJ 3**  
(Vote for One)  
(Vote por uno)  
(Vote pou youn)

- Rodney Harris 138
- John "JZ" Zeigler 139

**AT-LARGE COUNCIL MEMBER – SEAT 5  
MIEMBRO DEL CONCEJO PARA TODA LA ZONA – ESCAÑO 5  
MANM KONSÈY TOUT ZÒN LAN – SYÈJ 5**  
(Vote for One)  
(Vote por uno)  
(Vote pou youn)

- Kevin Brown 140
- Raymond Carvil 141
- André Williams 142
- David Williams Jr. 143

## **Building and Zoning Jurisdiction Over the Stadium Area Properties; Preservation of Rights and Approvals**

Shall the City of Miami Gardens Charter be amended to provide that the City and Miami-Dade County will have joint building and zoning jurisdiction over the Stadium Area Properties, which were previously under the sole jurisdiction of the County, and to provide that the City will preserve development and building rights and approvals that exist on the Stadium Area Properties as of August 30, 2016?

Shall the above-described Charter amendment be adopted?

## **Jurisdicción de construcción y zonificación sobre propiedades aledañas al área del estadio; conservación de los derechos y aprobaciones**

¿Deberá enmendarse la Carta Constitucional de la Ciudad de Miami Gardens de modo de disponer que la Ciudad y el Condado de Miami-Dade tendrán jurisdicción de construcción y zonificación conjunta sobre las propiedades aledañas al área del estadio que anteriormente se encontraban bajo la única jurisdicción del Condado, y de disponer que la Ciudad mantendrá los derechos y aprobaciones de desarrollo y construcción existentes sobre las propiedades aledañas al área del estadio a partir del 30 de agosto del 2016?

¿Deberá aprobarse la enmienda a la Carta Constitucional descrita arriba?

## **Jiridiksyon Konstriksyon ak Zonay sou Pwopriyete yo nan Zòn Estad la; Prezèvasyon Dwa ak Otorizasyon**

Èske se pou yo amande Konstitisyon Vil Miami Gardens la pou prevwa ke, Vil la ak Konte Miami-Dade va gen jiridiksyon konjwen nan zafè konstriksyon ak zonay sou Pwopriyete yo nan Zòn Estad la, ki oparavan te esklisivman sou jiridiksyon Konte-a, epi pou prevwa ke Vil la va prezève dwa ak otorizasyon ki la deja yo pou devlopman ak konstriksyon sou Pwopriyete yo nan Zòn Estad la apati 30 dawout 2016?

Èske se pou yo adopte Amannman Konstitisyonèl ki dekri anwo la-a?

- YES/SÍ/VI 302
- NO/NO/NON 303